

**Інформація № 4001/2018.**  
**Угорської Національної Податкової та Митної Служби**  
**про призначення митно-адміністративного штрафу в межах прискореної**  
**процедури іноземним громадянам, які не володіють угорською мовою.**

У випадку недотримання правил митного контролю та митного нагляду викладених у пункті b) абзацу (1) статті 84 закону СЛІІ «Про дотримання митного законодавства Європейського Союзу» від 2017 року (надалі: Митний закон), на підставі абзацу (1) статті 89 Митного закону, дозволяється проведення процедури стягнення митних штрафів у спрощеній формі. Відповідно до абзацу (5) статті 89 Митного закону, при проведенні спрощеної процедури за участю іноземних громадян, які не володіють угорською мовою, за їхньою попередньою згодою, забезпечення послуг перекладача не обов'язкове. На основі вище вказаного, надаю наступну інформацію.

**1.** Під час прискореної процедури застосовується інформаційний бюлетень (в подальшому інформаційний бюлетень на іноземних мовах) «Про призначення та збір митно-адміністративного штрафу, а також про конфіскацію товарів які походять з країн, які не є членами Європейського Союзу» на угорській, українській, сербській, хорватській, німецькій, англійській, французькій, російській, румунській, словацькій, чеській, польській, болгарській, турецькій, арабській, китайській мовах та івриті (додаток 1-18).

**2.** Після отримання на руки інформаційного бюлетеня на іноземній мові (додаток 1-18), відповідно до абзацу (2) статті 30 Митного закону, іноземний громадянин в письмовій формі може заявити, чи потребує забезпечити послуги перекладача, та чи згоден на проведення спрощеного розгляду справи про порушення митних правил. Свою заяву особа виконує заповненням відповідної частини бланку. Фінансовий інспектор, який проводить перевірку, має подбати про те, щоб правопорушник ознайомився із даним інформаційним бюлетенем на тій іноземній мові, на якій він розмовляє, та зробив необхідну заяву.

**3.** Оригінал заповненого бланку заяви, який є частиною документів процедури, передається митному органу, а копію повинен отримати правопорушник.

**4.** Вище вказані правила вступають в дію з 1 січня 2018 року. Починаючи з дати вступу в дію даного інформаційного бюлетеня, інформаційний бюлетень 4007/2016 про призначення митно-адміністративного стягнення в рамках спрощеної процедури для іноземних громадян, які не володіють угорською мовою, втрачає свою дію.

Будапешт, ..... 2018 р.

Талої Ондраш (Tállai András)  
керівник  
Національної Податкової та Митної  
Служби